

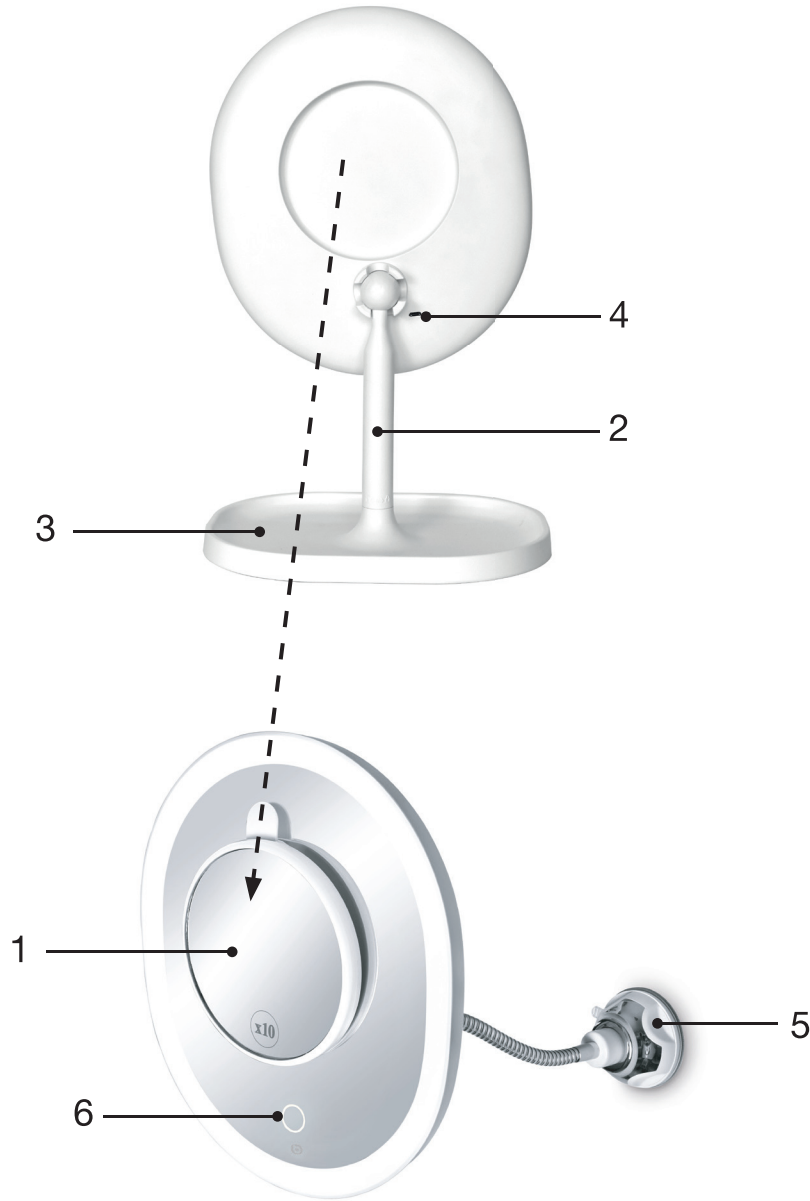
essentiel 

**Miroir lumineux / Illuminated mirror /
Espejo con luz / Leuchtspiegel /
Verlichte spiegel**

EML 12 PYRALLIS



**Notice d'utilisation / User guide / Instrucciones de uso /
Bedienungsanleitung / Gebruiksaanwijzing**



	FR	EN	ES	DE	NL
1	Miroir amovible grossissant x 10 intégré à l'arrière, pouvant être retiré, emporté ou aimanté sur le devant du miroir	Integrated removable mirror on the back with X 10 magnification. Can be removed, used as a portable mirror or attached to the front using the magnets	Espejo extraíble de aumento x10 integrado en la parte trasera, que se puede retirar, llevar a otro sitio o imantarse en la parte delantera del espejo	Integrierter abnehmbarer Spiegel mit 10-fach-Vergrößerung auf der Rückseite, magnetisch an der Vorderseite des Spiegels zu befestigen oder für unterwegs als Taschenspiegel	Afneembare spiegel met vergroting x 10 die aan de achterkant is geïntegreerd en gemakkelijk kan worden verwijderd, meegenomen of als een magneet op de voorkant van de spiegel kan worden bevestigd
2	Pied support permettant de fixer le miroir sur le socle et d'incliner celui-ci	Stand used to tilt the mirror and attach it to the base	Pie soporte para fijar el espejo sobre la base e inclinarlo	Standfuß, mit dem der Spiegel befestigt und geneigt werden kann	Steunvoet waarmee de spiegel kan worden bevestigd op de sokkel en kan worden gekanteld.
3	Socle pour ranger du maquillage ou de petits accessoires pour cheveux ou des bijoux	Base to store make-up or small hair accessories and jewellery	Base para guardar maquillaje o accesorios pequeños para el pelo o joyas	Sockel zum Verstaen von Make-up, kleinen Haar-Accessoires oder Schmuck	Sokkel om make-up of kleine haaraccessoires en juwelen op te bergen
4	Port de rechargement micro-USB	Micro-USB charging port	Puerto de carga micro-USB	Micro-USB-Ladeanschluss	Oplaadpoort micro-USB
5	Pied flexible ventouse amovible	Removable flexible stand with suction cup	Pie flexible con ventosa extraíble	Abnehmbarer flexibler Fuß mit Saugnapf	Flexibele voet met afneembare zuignap
6	Bouton marche/arrêt et réglage de l'intensité lumineuse	On/Off and light intensity button	Botón de encendido/apagado y ajuste de la intensidad luminosa	Ein-/Aus-Taste und dimmbare Beleuchtungsstärke	Knop "marche/arrêt" (aan/uit-knop) en afstelling van de lichtsterkte.

Consignes d'usage

LISEZ CES INSTRUCTIONS AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION ET CONSERVEZ-LES POUR POUVOIR LES CONSULTER LORSQUE VOUS EN AUREZ BESOIN.

- Ce miroir lumineux a été conçu pour les soins précis du visage (maquillage, épilation, etc.).
- Cet appareil est destiné à un usage domestique uniquement et à l'intérieur.
- Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé dans des applications telles que des coins cuisines réservés au personnel dans des magasins, bureaux et autres environnements professionnels, des fermes, des hôtels, motels et autres environnements à caractère résidentiel, des environnements du type chambres d'hôtes.
- N'utilisez pas ce miroir à l'extérieur ou à des fins autres que celles prévues dans cette notice d'utilisation.
- Cet appareil ne doit pas être exposé à la pluie, aux éclaboussures d'eau ou à l'humidité.
- N'immergez jamais le miroir ni l'adaptateur secteur dans l'eau ou tout autre liquide.



- Ne l'utilisez pas près d'une baignoire, d'un lavabo ou d'autres récipients remplis d'eau dans lesquels il pourrait tomber. Cependant, s'il tombe dans l'eau, ne touchez pas à l'eau. Videz d'abord l'eau puis, retirez le miroir.
- Ne pas utiliser pendant le bain ou sous la douche.
- Posez toujours votre miroir sur une surface horizontale, stable et sèche.
- Manipulez le miroir avec précaution. Un coup, un choc, même de faible intensité, peut l'endommager.
- **AVERTISSEMENT** : Veillez à ce que le miroir ne se trouve pas dans une position où il risque de réfléchir la lumière du soleil. La réflexion de la lumière du soleil peut provoquer un incendie.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances à condition qu'elles aient reçu une supervision ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'elles comprennent les dangers encourus.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants, sauf s'ils ont

- plus de 8 ans et qu'ils sont surveillés.
- Maintenir l'appareil et le cordon d'alimentation hors de portée des enfants de moins de 8 ans.
 - Avant de brancher le miroir, assurez-vous que la tension d'alimentation indiquée sur la plaque signalétique de l'adaptateur secteur correspond bien à celle de votre installation électrique.
 - Utilisez uniquement l'adaptateur secteur fourni avec cet appareil.
 - L'adaptateur fourni ne doit être utilisé qu'avec l'appareil.
 - Branchez l'adaptateur secteur sur une prise secteur facilement accessible.
 - Veillez à ce que le cordon d'alimentation ne puisse être écrasé ou coincé, en particulier au niveau des fiches, des prises de courant et au point de raccordement à l'appareil.
 - Pour éviter tout choc électrique, n'immergez jamais le câble d'alimentation, la prise ou le miroir dans l'eau ou tout autre liquide.
 - Ne manipulez pas le cordon d'alimentation ni la prise avec les mains mouillées.
 - Débranchez toujours votre appareil avant de le nettoyer.
 - Lorsque vous débranchez le câble, tirez-le toujours au niveau de la fiche, ne tirez pas sur le

- câble lui-même.
- N'utilisez pas l'appareil :
 - si l'adaptateur secteur ou le câble d'alimentation est endommagé(e),
 - en cas de mauvais fonctionnement,
 - si l'appareil a été endommagé de quelque façon que ce soit,
 - s'il est tombé dans l'eau,
 - si vous l'avez laissé tomber.
- Présentez-le à un centre de service après-vente où il sera inspecté et réparé. Aucune réparation ne peut être effectuée par l'utilisateur.
- Si le câble d'alimentation de l'adaptateur secteur est endommagé, il doit être remplacé par un câble ou un ensemble spécial disponible auprès de votre revendeur ou de son service après-vente. Les caractéristiques de ce câble sont mentionnées dans cette notice.
 - N'essayez pas de retirer, de modifier ou de remplacer les lampes LED.
 - Ne posez pas votre miroir sur une surface chaude et gardez-le à l'écart des sources de chaleur comme les radiateurs, afin d'éviter toute déformation de l'appareil.

• La batterie de ce miroir n'est pas remplaçable.

Tri sélectif du miroir :



Ce symbole apposé sur le produit ou sur son emballage indique que ce produit ne doit pas être traité avec les déchets ménagers. Il doit être remis à un point de collecte approprié pour le recyclage des équipements électriques et électroniques. Déposez ce produit dans un point de collecte ou dans une déchèterie, ou rapportez-le dans votre magasin revendeur.

contenu de l'emballage

- 1 miroir lumineux
- 1 miroir de poche intégré amovible magnétique grossissant x 10
- 1 socle
- 1 pied fixe
- 1 pied flexible ventouse
- 1 adaptateur secteur
- 1 notice d'utilisation

caractéristiques

- Puissance : 2,5 W
- Adaptateur :
 - Modèle : XY06JC-0501000H-EW
 - Entrée : 220-240 V~ 50/60 Hz 0,3 A Max
 - Sortie : 5 V $\overline{=}$, 1 A, 5 W
- Variateur tactile d'intensité lumineuse
- Miroir de poche grossissant x 10 intégré amovible de diamètre 10 cm
- Miroir inclinable à 120°
- Batterie Lithium Polymère intégrée 1000 mAh rechargeable
- Autonomie : 5 heures
- Rechargement par câble USB
- Dimensions : 21,5 x 22 x 9 cm
- Poids : 0,4 kg

installation

Sur le socle

Placez le socle sur une surface plane et stable.

Insérez le pied support sur le socle puis, insérez précautionneusement le miroir sur l'extrémité du pied.

Vous pouvez incliner le miroir sur un angle de 120°.

Sur le pied ventouse

Insérez précautionneusement le miroir sur l'extrémité du pied ventouse.

Fixez ensuite le pied ventouse sur une surface lisse et propre en appuyant sur la ventouse.

Miroir de poche

Vous pouvez emporter le petit miroir grossissant x 10 dans votre sac à main ou l'aimanter sur le devant du grand miroir.

rechargement

1. Connectez le port micro-USB du câble d'alimentation sur le port situé à l'arrière du miroir.
2. Branchez la fiche de l'adaptateur secteur sur une prise murale.

• N'utilisez que l'adaptateur fourni avec ce produit et référencé XY06JC-0501000H-EW pour le recharger.

Le voyant lumineux s'allume pour indiquer que le miroir est en charge. Il s'éteint lorsque le miroir est complètement chargé.

Lorsque le miroir est chargé, débranchez l'adaptateur secteur de la prise murale et du miroir.

Lorsque la lumière LED commence à faiblir, rechargez le miroir.

REMARQUE : ce miroir de maquillage éclairé utilise des ampoules LED à économie d'énergie conçues pour toute la durée de vie du produit, elles ne sont pas remplaçables. Lorsque les LEDs arrivent en fin de vie, remplacez le produit. Contactez le service après-vente de votre magasin revendeur au cas où l'éclairage s'avérerait défectueux.

utilisation

Appuyez sur la touche **O** pour allumer et éteindre la lumière.

Pour augmenter ou diminuer l'intensité lumineuse, appuyez sur la touche de manière prolongée.

nettoyage et entretien

- Assurez-vous que l'éclairage est éteint et que le miroir est débranché de la prise avant de le nettoyer.
- Vous pouvez nettoyer le miroir avec un chiffon doux légèrement humide. Essuyez-le ensuite avec un chiffon doux et non pelucheux. N'utilisez pas le miroir tant qu'il n'est pas complètement sec.
- Rangez le miroir dans un endroit sûr et sec, hors de la portée des enfants.

Instructions for use

READ THESE INSTRUCTIONS BEFORE FIRST USE AND KEEP THEM FOR LATER REFERENCE AS NEEDED.

• This illuminated mirror is designed for precise skin care such as applying make-up, hair removal, etc.

• This product is intended for domestic and indoor use only.



• This device is not intended to be used in kitchen areas reserved for staff in shops, offices and other professional environments, farms, hotels, motels and other residential environments, and bed and breakfast type environments.

• Do not use this mirror outside or for any purposes other than those recommended in this user manual.

• Do not expose this device to rain, water splashes, or moisture.

• Never immerse the mirror or mains adapter in water or any other liquid.

• Do not use the device near to a bathtub, sink or any other receptacle filled with water into which

it could fall. However, if it falls into water, do not touch the water. Remove the water first, then remove the mirror.

- Do not use the mirror while in the bath or shower.
- Always place your mirror on a flat, stable and dry surface.
- Handle the mirror with care. Even a low-intensity blow or shock can damage it.
- **IMPORTANT NOTE:** Make sure the mirror is never placed in a location where it may reflect sunlight. Reflecting sunlight may cause a fire.
- This device can be used by children 8 years and older and by persons with physical, sensory or mental impairment, or people with no knowledge or experience as long as they are supervised or given instructions to use the device safely and that they understand the dangers involved.
- Children must not play with this device.
- Cleaning and maintenance by the user must not be carried out by children unless they are more than 8 years old and supervised.
- Keep the device and its power cord out of the reach of children under 8 years old.
- Make sure that the supply voltage on the mains adapter's data plate is compatible with your electrical installation before you plug it in.

- Only use the mains adapter provided with this device.
- The adapter provided should only be used with this device.
- Plug the mains adapter into an easily accessible power outlet.
- Make sure the power cord cannot be crushed or trapped, especially around plugs, sockets, power outlets and where it is connected to the device.
- To avoid electric shocks, never immerse the power cord, the plug or the mirror in water or any other liquid.
- Do not handle the power cord or the plug with wet hands.
- Always unplug your device before cleaning it.
- When unplugging the power cord, always pull it out at the plug, do not pull on the cord itself.
- Do not use this device:
 - if the mains adapter or power cord is damaged,
 - in the event of a malfunction,
 - if the device has been damaged in any way whatsoever,
 - if it has fallen into water,
 - if it has fallen.

Please take it to a customer service department centre, where it will be inspected and repaired.

The user may not perform any repairs.

- If the mains adapter power cord is damaged, it must be replaced by a special cable or assembly available from your dealer or its customer service department. The characteristics of this cord are mentioned in this manual.
- Do not attempt to remove, modify or replace the LED lights.
- Do not place your mirror on a hot surface. Keep it away from heat sources, such as radiators, to prevent the device from becoming deformed.
- This mirror's battery cannot be replaced.

Mirror waste separation:



This symbol on the product or its packaging indicates that it must not be disposed of with the household waste. It must be taken to an appropriate collection point for Waste Electrical and Electronic Equipment recycling. You can either deposit this product at a collection point or recycling centre or return it to your retail store.

box contents

- 1 illuminated mirror
- 1 integrated removable pocket mirror with X 10 magnification
- 1 base
- 1 fixed stand
- 1 flexible stand with suction cup
- 1 mains adapter
- 1 user guide

Features

- Power: 2.5 W
- Adapter:
 - Model: XY06JC-0501000H-EW
 - Input: 220-240 V ~ 50/60 Hz 0.3 A Max
 - Output: 5 V $\overline{=}$, 1 A, 5 W
- Tactile dimmer
- Integrated removable pocket mirror with X 10 magnification, 10 cm diameter
- Mirror can be tilted 120°
- Built-in 1000 mAh rechargeable lithium polymer battery
- Battery life: 5 hours
- USB cable charging
- Dimensions: 21.5 x 22 x 9 cm
- Weight: 0.4 kg

installation

On the base

Place the base on a flat and stable surface.

Place the stand on the base then carefully insert the mirror on the end of the stand.

You can tilt the mirror up to 120°.

On the suction cup

Carefully insert the mirror on the end of the suction cup stand.

Then attach the suction cup to a smooth, clean surface by pressing down on the suction cup.

Pocket mirror

You can take the small mirror with X 10 magnification with you in your handbag, or use the magnets to attach it to the front of the large mirror.

recharging

1. Plug the micro-USB power cord into the port on the back of the mirror.
2. Plug the mains adapter into a power outlet.

• To charge this product, use only the adapter provided (reference XY06JC-0501000H-EW).

The indicator light comes on to show that the mirror is charging. It turns off once the mirror is completely charged.

Once the mirror is charged, unplug the mains adapter from the power outlet and the mirror.

Recharge the mirror when the LED light becomes less bright.

NOTE: this illuminated make-up mirror uses energy-efficient LED lightbulbs which are designed to last for the product's entire life cycle, they cannot be replaced. When the LEDs are at the end of life, replace the mirror. Contact your retail store's after-sales service department if the lights develop a fault.

use

Press the **O** button to turn the light on and off.

To make the light brighter or dimmer, press and hold the button.

cleaning and maintenance

- Check that the light is switched off and that the mirror is unplugged from the mains before cleaning it.
- Clean the mirror with a soft, slightly damp cloth. Then dry with a soft, lint-free cloth. Do not use the mirror until it is completely dry.
- Store the mirror in a safe, dry place, out of the reach of children.

Instrucciones de uso

LEA ESTAS INSTRUCCIONES ANTES DEL PRIMER USO Y GUÁRDELAS PARA CUANDO LAS NECESITE.

• Este espejo luminoso se ha diseñado para los cuidados precisos de la cara (maquillaje, depilación, etc.).

• Este aparato está diseñado exclusivamente para un uso doméstico y en el interior.



• Este electrodoméstico no está diseñado para su uso en zonas de cocina para el personal de tiendas, oficinas y otros entornos profesionales, ni para granjas, hoteles, moteles y otros entornos residenciales, así como tampoco para casas de huéspedes.

• No utilice este espejo en el exterior ni con otros fines diferentes a los previstos en este manual de instrucciones.

• Este aparato no debe estar expuesto a la lluvia, a salpicaduras ni a la humedad.

• No sumerja nunca el espejo ni el adaptador de corriente en agua ni ningún otro líquido.

• No lo utilice cerca de una bañera ni de un lavabo

ni de otros recipientes llenos de agua en los que pudiera caer. Sin embargo, si se cae al agua, no toque el agua. Vacíe primero el agua y retire el espejo.

- No utilizar en la bañera ni en la ducha.
- Coloque siempre el espejo sobre una superficie plana, estable y seca.
- Utilice el espejo con cuidado. Un golpe o un impacto, incluso de baja intensidad, podrían dañarlo.
- **PRECAUCIÓN:** Compruebe que el espejo no se encuentre en una posición en la que pueda reflejar la luz del sol. La reflexión de la luz del sol puede provocar un incendio.
- Este equipo puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y por personas cuyas capacidades físicas, sensoriales o mentales se vean reducidas, o cuya experiencia o conocimientos sean insuficientes, siempre y cuando estén supervisados o formados en el uso seguro del equipo y tengan una clara comprensión del peligro que conlleva.
- Los niños no deben jugar con el aparato.
- La limpieza y el mantenimiento por parte del usuario no deben ser realizados por niños, a menos que tengan más de 8 años y estén bajo supervisión.

- Mantenga el aparato y el cable de alimentación fuera del alcance de los niños menores de 8 años.
- Antes de conectar el espejo, asegúrese de que la tensión eléctrica indicada en la placa de identificación en el adaptador de corriente corresponde a la de la instalación eléctrica.
- Utilice únicamente el adaptador de red eléctrica incluido con este dispositivo.
- El cargador suministrado solo debe utilizarse con este electrodoméstico.
- Conecte el cargador a un enchufe de fácil acceso.
- Asegúrese de que el cable de alimentación no se quede aplastado ni atascado, sobre todo entre el enchufe, la toma de corriente y el punto de conexión al electrodoméstico.
- Para evitar descargas eléctricas, nunca sumerja el cable de alimentación, el enchufe ni el espejo en agua o cualquier otro líquido.
- No manipule el cable de alimentación ni el enchufe con las manos mojadas.
- Desconecte siempre el dispositivo antes de limpiarlo.
- Al desconectar el cable, siempre tire de él desde el enchufe, no tire del cable.
- No utilice el producto:

- si el adaptador de corriente o el cable de alimentación están dañados,
- en caso de mal funcionamiento,
- si se ha dañado de alguna manera,
- si se ha caído al agua,
- si se le ha caído.

Llévelo a un centro de servicio posventa para que lo inspeccionen y lo reparen. Las reparaciones no pueden ser realizadas por el usuario.

- Si el cable de alimentación del adaptador de corriente está dañado, debe ser sustituido por un cable o conjunto especial disponible en su distribuidor o en su servicio posventa. Las características del cable se indican en este manual.
- No intente retirar, modificar ni sustituir las lámparas led.
- No coloque el espejo sobre una superficie caliente y manténgalo alejado de fuentes de calor, como radiadores, para evitar cualquier deformación del aparato.
- La batería de este espejo no se puede sustituir.

Reciclaje del espejo:



Cuando aparece este símbolo en el producto o en el embalaje, indica que no debe tratarse como basura doméstica.

■ Debe llevarse a un punto de recogida y reciclaje de equipos eléctricos y electrónicos. Lleve este electrodoméstico a un punto de recogida de residuos o a una planta de reciclaje, o llévelo de vuelta a su tienda.

contenido del paquete

- 1 espejo luminoso
- 1 espejo de bolsillo integrado extraíble magnético de aumento x10
- 1 base
- 1 pie fijo
- 1 pie flexible con ventosa
- 1 adaptador de corriente
- 1 manual de instrucciones

características

- Potencia: 2,5 W
- Adaptador:
 - Modelo: XY06JC-0501000H-EW
 - Entrada: 220-240 V~ 50/60 Hz 0,3 A máx.
 - Salida: 5 V $\overline{\text{---}}$, 1 A, 5 W
- Regulador táctil de intensidad luminosa
- Espejo de bolsillo de aumento x10 integrado extraíble con 10 cm de diámetro
- Espejo inclinable a 120°
- Batería de polímero de litio integrada de 1000 mAh recargable
- Autonomía: 5 horas
- Carga mediante cable USB
- Dimensiones: 21,5 x 22 x 9 cm
- Peso: 0,4 kg

instalación

Sobre la base

Coloque la base sobre una superficie plana y estable.

Introduzca el pie soporte, después introduzca con cuidado el espejo en el extremo del pie.

Puede inclinar el espejo con un ángulo de 120°.

Sobre el pie con ventosa

Introduzca cuidadosamente el espejo en el extremo del pie con ventosa.

Después, fije el pie con ventosa sobre una superficie lisa y limpia apretando la ventosa.

Espejo de bolsillo

Puede llevarse el espejo pequeño de aumento x10 en el bolso o imantarlo en la parte trasera del espejo grande.

carga

1. Conecte el puerto micro-USB del cable de alimentación al puerto que se encuentra en la parte trasera del espejo.
2. Conecte el enchufe del adaptador de corriente a una toma de pared.

Utilice solo el adaptador incluido con el producto y con la referencia XY06JC-0501000H-EW para cargarlo.

El indicador luminoso se enciende para indicar que el espejo se está cargando. Se apagará cuando el espejo esté completamente cargado.

Cuando el espejo esté cargado, desconecte el adaptador de corriente de la toma de pared y del espejo.

Cuando la luz led empiece a debilitarse, cargue el espejo.

OBSERVACIÓN: este espejo de maquillaje con iluminación usa bombillas led de ahorro de energía diseñadas para durar toda la vida útil del producto, no se pueden sustituir. Cuando los ledes lleguen al final de su vida útil, sustituya el producto. Póngase en contacto con el servicio técnico del distribuidor en caso de que la iluminación sea defectuosa.

uso

Pulse el botón **O** para encender y apagar la luz.

Para aumentar o reducir la intensidad luminosa, pulse el botón de forma prolongada.

limpieza y mantenimiento

- Asegúrese de que la iluminación esté apagada y de que el espejo esté desconectado de la toma de corriente antes de limpiar el espejo.
- Limpie el espejo con un paño suave ligeramente húmedo. Séquelo después con un paño suave y sin pelusas. No use el espejo si no está completamente seco.
- Guarde el espejo en un lugar seguro y seco, fuera del alcance de los niños.

Anwendungshinweise

LESEN SIE FOLGENDE ANWEISUNGEN VOR DEM ERSTEN GEBRAUCH DURCH UND BEWAHREN SIE SIE AUF, UM BEI BEDARF INFORMATIONEN DARIN NACHSCHLAGEN ZU KÖNNEN.

- Dieser Lichtspiegel wurde für die präzise Gesichtspflege (Make-up, Epilieren usw.) entwickelt.
- Dieses Gerät ist ausschließlich für den Gebrauch im Haushalt und im Innenbereich bestimmt.
- Dieses Gerät ist nicht dazu bestimmt, für Anwendungen wie Kochecken, die dem Personal in Geschäften, Büros und anderen beruflichen Umgebungen, Bauernhöfen, Hotels, Motels und anderen Wohnumgebungen, wie Umgebungen vom Typ Gästezimmer, vorbehalten sind, verwendet zu werden.
- Verwenden Sie diesen Spiegel nicht im Freien und nicht zu anderen Zwecken, als in dieser Anweisung beschrieben.
- Das Gerät darf weder Regen noch Spritzwasser oder Feuchtigkeit ausgesetzt werden.
- Tauchen Sie den Spiegel bzw. den Netzadapter nie in Wasser oder andere Flüssigkeiten.



- Verwenden Sie ihn nicht in der Nähe einer Badewanne, eines Waschbeckens oder anderer mit Wasser gefüllter Behälter, in die es hineinfallen könnte. Sollte er jedoch in Wasser fallen, dürfen Sie das Wasser auf keinen Fall berühren. Lassen Sie zunächst das Wasser ab und nehmen Sie dann den Spiegel heraus.
- Verwenden Sie ihn nie in der Badewanne oder unter der Dusche.
- Stellen Sie Ihren Spiegel immer auf eine waagerechte, stabile und trockene Fläche.
- Gehen Sie vorsichtig mit dem Spiegel um. Auch leichte Schläge oder Stöße können ihn beschädigen.
- **WARNUNG:** Achten Sie darauf, dass sich der Spiegel nicht in einer Position befindet, in der er das Sonnenlicht reflektieren könnte. Reflektiertes Sonnenlicht kann einen Brand verursachen.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen und geistigen Fähigkeiten oder unzureichender Erfahrung oder Kenntnissen benutzt werden, sofern sie es unter Aufsicht verwenden oder Benutzungshinweise für den sicheren Umgang mit dem Gerät erhalten haben
- und sich der möglichen Gefahren bewusst sind.
- Kinder dürfen mit dem Gerät nicht spielen.

- Die Reinigung und Instandhaltung durch den Benutzer dürfen nicht von Kindern ausgeführt werden, außer wenn sie älter sind als 8 Jahre und überwacht werden.
- Das Gerät und sein Anschlusskabel müssen für Kinder unter 8 Jahren unerreichbar sein.
- Bevor Sie den Spiegel anschließen, stellen Sie sicher, dass die Netzspannung mit der auf dem Typenschild des Netzadapters angegebenen Spannung übereinstimmt.
- Verwenden Sie ausschließlich den im Lieferumfang des Geräts enthaltenen Netzadapter.
- Der mitgelieferte Adapter darf nur mit dem Gerät verwendet werden.
- Schließen Sie den Netzadapter an eine leicht zugängliche Netzsteckdose an.
- Achten Sie darauf, dass das Kabel nicht gequetscht oder eingeklemmt werden kann, vor allem nicht im Bereich der Stecker, der Steckdosen oder am Anschluss des Geräts.
- Um Stromschlag zu vermeiden, dürfen das Anschlusskabel, der Stecker oder der Spiegel nicht in Wasser oder eine andere Flüssigkeit getaucht werden.
- Fassen Sie das Anschlusskabel und den Stecker nicht mit feuchten Händen an.
- Trennen Sie das Gerät stets vom Stromnetz, bevor

- Sie es reinigen.
- Beim Abziehen des Kabels ziehen Sie immer am Stecker, nie am Kabel selbst.
- Verwenden Sie das Gerät nicht:
 - wenn der Netzadapter oder das Anschlusskabel beschädigt ist,
 - im Falle einer Fehlfunktion,
 - wenn das Gerät in irgendeiner Weise beschädigt wurde,
 - wenn es ins Wasser gefallen ist,
 - wenn es Ihnen heruntergefallen ist.Bringen Sie es in ein Kundenservicezentrum und lassen Sie es prüfen und reparieren. Der Benutzer darf selbst keine Reparatur ausführen.
- Wenn das Anschlusskabel des Netzadapters beschädigt ist, muss es durch ein spezielles Kabel oder eine spezielle Baugruppe ersetzt werden, das/die bei Ihrem Händler oder seinem Kundendienst erhältlich ist. Die Merkmale des Kabels sind in der vorliegenden Anleitung aufgeführt.
- Versuchen Sie nicht, die LED-Lampen zu entfernen, zu verändern oder auszutauschen.
- Stellen Sie Ihren Spiegel nicht auf heiße Flächen und halten Sie ihn von Wärmequellen wie Heizkörpern fern, um jegliche Verformung des Geräts zu vermeiden.

Die Batterie dieses Spiegels kann nicht gewechselt werden.

Entsorgung des Spiegels:



Dieses Symbol auf dem Produkt oder seiner Verpackung weist darauf hin, dass das Produkt nicht mit dem Haushaltsabfall entsorgt werden darf. Es muss an eine geeignete Sammelstelle gebracht werden, um die elektrischen und elektronischen Komponenten zu recyceln. Bringen Sie das Produkt an einen Sammelpunkt oder eine Mülldeponie oder wenden Sie sich an Ihren Händler.

Verpackungsinhalt

- 1 Lichtspiegel
- 1 integrierter abnehmbarer magnetischer Taschenspiegel mit 10-facher Vergrößerung
- 1 Sockel
- 1 Standfuß
- 1 flexibler Fuß mit Saugnapf
- 1 Netzadapter
- 1 Bedienungsanleitung

Kenndaten

- Leistung: 2,5 W
- Adapter:
 - Modell: XY06JC-0501000H-EW
 - Eingang: 220-240 V~ 50/60 Hz 0,3 A max.
 - Ausgang: 5 V $\overline{\text{---}}$, 1 A, 5 W
- Dimmer mit Touchfunktion
- Integrierter abnehmbarer Taschenspiegel mit 10-facher Vergrößerung, Durchmesser 10 cm
- Spiegel mit 120° Neigungswinkel
- Integrierter aufladbarer Lithium-Polymer-Akku 1000 mAh
- Akkulaufzeit: 5 Stunden
- Mit USB-Kabel aufladbar
- Abmessungen: 21,5 x 22 x 9 cm
- Gewicht: 0,4 kg

Installation

Auf dem Sockel

Stellen Sie den Sockel auf eine ebene und stabile Fläche. Führen Sie den Standfuß in den Sockel und dann vorsichtig den Spiegel in das Ende des Standfußes ein. Sie können den Spiegel bis zu 120° neigen.

Auf dem Fuß mit Saugnapf

Führen Sie den Spiegel vorsichtig in das Ende des Saugnapf-Fußes ein. Befestigen Sie dann den Fuß auf einer glatten und sauberen Oberfläche, indem Sie den Saugnapf fest andrücken.

Taschenspiegel

Sie können den kleinen Taschenspiegel mit 10-fach-Vergrößerung in Ihrer Handtasche mitnehmen oder magnetisch an der Vorderseite des großen Spiegels befestigen.

Aufladen

1. Stecken Sie den Micro-USB-Stecker des Anschlusskabels in die Buchse an der Rückseite des Spiegels.
2. Schließen Sie dann den Stecker des Netzadapters in einer Steckdose an.

• Verwenden Sie nur den mit diesem Produkt gelieferten Adapter mit der Referenz XY06JC-0501000H-EW, um das Gerät aufzuladen.

Das Aufleuchten der Kontrollleuchte zeigt an, dass der Spiegel aufgeladen wird. Sie erlischt, wenn der Spiegel vollständig aufgeladen ist.

Wenn der Spiegel aufgeladen ist, ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose und den Micro-USB-Stecker aus der Buchse am Spiegel.

Wenn das LED-Licht schwächer wird, laden Sie den Spiegel wieder auf.

HINWEIS: Dieser Kosmetikspiegel mit Beleuchtung verwendet energiesparende LED-Lampen, die für die gesamte Lebensdauer des Produkts ausgelegt sind, sie können nicht gewechselt werden. Wenn die LED das Ende ihrer Lebensdauer erreichen, müssen Sie das Produkt ersetzen. Wenden Sie sich an die Serviceabteilung Ihres Händlers, wenn die Beleuchtung defekt ist.

Verwendung

Drücken Sie die Taste **O**, um das Licht ein- und auszuschalten.

Um die Beleuchtungsstärke zu erhöhen oder zu verringern, drücken Sie länger auf die Taste.

Reinigung und Instandhaltung

- Stellen Sie vor der Reinigung sicher, dass die Beleuchtung ausgeschaltet ist und dass der Spiegel nicht an die Steckdose angeschlossen ist.
- Sie können den Spiegel mit einem weichen, leicht feuchten Lappen reinigen. Trocknen Sie ihn anschließend mit einem weichen, fusselfreien Tuch. Verwenden Sie den Spiegel erst, wenn er vollständig trocken ist.
- Räumen Sie den Spiegel an einem sicheren und trockenen Ort, außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

Gebruiksaanwijzingen

LEES DEZE INSTRUCTIES VOOR HET EERSTE GEBRUIK EN BEWAAR ZE ZODAT U ZE KAN RAADPLEGEN WANNEER NODIG.

• Deze spiegel met verlichting werd ontwikkeld voor precieze gelaatsverzorging (make-up aanbrengen, epilieren, enz.).

• Dit apparaat is alleen bestemd voor huishoudelijk gebruik binnenshuis.



• Dit apparaat is niet bedoeld voor gebruik in kookhoeken voor personeel van winkels, kantoren en andere professionele omgevingen, boerderijen, hotels, motels en andere woonomgevingen, omgevingen zoals bed & breakfasts.

• Gebruik deze spiegel niet buiten of voor andere doeleinden dan de in de handleiding beschreven doeleinden.

• Dit apparaat mag niet worden blootgesteld aan regen, opspattend water of vocht.

• Dompel de spiegel of de netstroomadapter nooit onder in water of in een andere vloeistof.

• Gebruik het apparaat niet in de buurt van een bad, wastafel of overige met

water gevulde voorwerpen waar het in zou kunnen vallen. Als de spiegel echter in het water valt, mag u het water niet aanraken. Laat het water weglopen en verwijder vervolgens de spiegel.

- De spiegel niet gebruiken in bad of onder de douche.
- Gebruik uw spiegel altijd op een horizontale, stabiele en droge ondergrond.
- Wees voorzichtig wanneer u de spiegel hanteert. Een slag of een schok, hoe zwak ook, kan schade berokkenen aan het apparaat.
- **WAARSCHUWING:** Let erop dat de spiegel zich niet in een positie bevindt waarin er een risico bestaat dat hij het zonlicht zal weerkaatsen. De reflectie van het zonlicht kan brand veroorzaken.
- Dit apparaat mag worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en door personen met verminderde fysieke, sensorische of mentale capaciteiten of een gebrek aan ervaring en kennis, mits ze onder toezicht staan of instructies over het veilige gebruik van het apparaat hebben ontvangen en de gevaren begrijpen.
- Kinderen mogen niet met het apparaat spelen.
- De reiniging en het onderhoud door de gebruiker mogen niet worden uitgevoerd door kinderen,

tenzij ze ouder zijn dan 8 jaar en onder toezicht staan.

- Houd het apparaat en de voedingskabel uit de buurt van kinderen jonger dan 8 jaar.
- Controleer alvorens uw spiegel aan te sluiten of de voedingsspanning die vermeld staat op het typeplaatje van het apparaat, overeenkomt met die van uw elektrische installatie.
- Alleen de netstroomadapter gebruiken die bij dit apparaat meegeleverd is.
- De meegeleverde adapter mag uitsluitend met het apparaat gebruikt worden.
- Sluit de adapter aan op een eenvoudig bereikbaar stopcontact.
- Controleer of de voedingskabel niet bekneld kan raken en met name bij de stekkers, het stopcontact of het aansluitpunt op het apparaat.
- Om elektrische schokken te voorkomen, mag u de voedingskabel, de stekker of de spiegel nooit onderdompelen in water of een andere vloeistof.
- De voedingskabel niet met vochtige handen aanraken.
- Haal de stekker van uw apparaat altijd uit het stopcontact voordat u het reinigt.
- Trek, als u de kabel loskoppelt, altijd aan de stekker en niet aan de kabel zelf.

- Gebruik het apparaat niet:
 - als de netstroomadapter of de voedingskabel beschadigd is,
 - als het slecht werkt,
 - als het apparaat op de een of andere manier beschadigd is,
 - als het in water is gevallen,
 - als u het heeft laten vallen.Laat het apparaat aan een serviceafdeling zien die het zal inspecteren en repareren. De gebruiker mag zelf geen reparaties uitvoeren.
- Als de voedingskabel van de netstroomadapter beschadigd is, moet deze vervangen worden door een kabel of speciaal element dat verkrijgbaar is bij uw verkoper of zijn serviceafdeling. De kenmerken van deze kabel worden vermeld in deze gebruiksaanwijzing.
- Probeer de led-lampen niet zelf te verwijderen, te wijzigen of te vervangen.
- Plaats uw spiegel nooit op een warm oppervlak en houd hem uit de buurt van warmtebronnen zoals radiatoren, om elk risico op vervorming van het apparaat te vermijden.
- De batterij van deze spiegel kan niet worden vervangen.

Gescheiden inzameling van de spiegel:



Dit symbool op het product of de verpakking betekent dat dit product niet afgedankt mag worden bij het gewone huishoudelijk afval. Het dient naar een geschikt inzamelpunt gebracht te worden voor recycling van de elektrische en elektronische onderdelen. Breng dit product naar een inzamelpunt of milieupark of lever het in bij uw verkoper.

inhoud van de verpakking

- 1 spiegel met verlichting
- 1 geïntegreerde afneembare magnetische handspiegel met vergroting x 10
- 1 sokkel
- 1 vaste voet
- 1 voet met zuignap
- 1 netstroomadapter
- 1 gebruiksaanwijzing

kenmerken

- Vermogen: 2,5 W
- Adapter:
 - Model: XY06JC-0501000H-EW
 - Ingang: 220-240 V~ 50/60 Hz 0,3 A Max
 - Uitgang: 5 V $\overline{\text{---}}$, 1 A, 5 W
- Aanraakdimmer voor de lichtsterkte
- Geïntegreerde afneembare handspiegel met vergroting x 10, met een diameter van 10 cm
- Kantelbare spiegel tot 120°
- Oplaadbare geïntegreerde lithium-polymeer batterij van 1000 mAh
- Gebruiksduur: 5 uur
- Opladen met behulp van de USB-kabel
- Afmetingen: 21,5 x 22 x 9 cm
- Gewicht: 0,4 kg

installatie

Op de sokkel

Zet de spiegel op een vlakke en stabiele ondergrond.

Stop de steunvoet in de sokkel en plaats de spiegel vervolgens voorzichtig op het uiteinde van de voet.

U kan de spiegel kantelen in een hoek van 120°.

Op de zuignapvoet

Plaats de spiegel voorzichtig op het uiteinde van de zuignapvoet.

Bevestig vervolgens de zuignap op een vlak en schoon oppervlak door op de zuignap te duwen.

Handspiegel

U kan de kleine spiegel met vergroting x 10 in uw handtas stoppen of hem bevestigen met behulp van de magneet op de voorkant van de grote spiegel.

opladen

1. Sluit de micro-USB-poort aan op de voedingskabel op de poort aan de achterkant van de spiegel.
2. Sluit de stekker van de netstroomadapter aan op een stopcontact.

- Gebruik uitsluitend de meegeleverde adapter van dit product met artikelnummer XY06JC-0501000H-EW om het product op te laden.

Het verklikkerlampje gaat branden om aan te geven dat de spiegel wordt opgeladen. Het verklikkerlampje schakelt uit zodra de spiegel volledig is opgeladen.

Wanneer de spiegel is opgeladen, moet u de netstroomadapter uit het stopcontact en de spiegel halen.

Wanneer het led-licht minder fel is, moet u de spiegel opnieuw opladen.

OPMERKING: deze make-up spiegel met licht maakt gebruik van led-lampen om energie te besparen. De lampen zijn ontwikkeld om gedurende de volledige levensduur van het product mee te gaan, deze zijn niet vervangbaar. Vervang het product wanneer de led-lampen het einde van hun levensduur hebben bereikt. Neem contact op met de serviceafdeling van uw verkoper wanneer de verlichting defect is.

gebruik

Druk op de knop **O** om het licht in en uit te schakelen.

Om de lichtsterkte te verhogen of te verlagen, moet u de knop lang ingedrukt houden.

reiniging en onderhoud

- Controleer of de verlichting is uitgeschakeld en de stekker van de spiegel uit het stopcontact is gehaald voordat u de spiegel schoonmaakt.
- U kan de spiegel schoonmaken met een licht bevochtigde zachte doek. Droog vervolgens af met een zachte, niet pluizende doek. Gebruik de spiegel niet voordat hij volledig droog is.
- Berg de spiegel op buiten het bereik van kinderen, op een veilige en droge plaats.

FR

Informations techniques du bloc secteur

Information publiée	Valeur et précision	Unité
Raison sociale ou marque déposée, numéro d'enregistrement au registre du commerce et adresse du fabricant	SOURCING & CREATION AVENUE DE LA MOTTE 59810 LESQUIN, France 347 384 570	-
Référence du modèle	XY06JC-0501000H-EW	-
Tension d'entrée	220-240	V
Fréquence du CA d'entrée	50/60	Hz
Tension de sortie	5.0	V $\overline{\text{---}}$
Courant de sortie	1.0	A
Puissance de sortie	5.0	W
Rendement moyen en mode actif	77.61	%
Rendement à faible charge (10 %)	70.12	%
Consommation électrique hors charge	0.07	W

EN

Technical information about the power supply unit

Information published	Value and precision	Unit
Manufacturer's name or trade mark, commercial registration number and address	SOURCING & CREATION AVENUE DE LA MOTTE 59810 LESQUIN, France 347 384 570	-
Model identifier	XY06JC-0501000H-EW	-
Input voltage	220-240	V
Input AC frequency	50/60	Hz
Output voltage	5.0	V $\overline{\text{---}}$
Output current	1.0	A
Output power	5.0	W
Average active efficiency	77.61	%
Efficiency at low load (10 %)	70.12	%
No-load power consumption	0.07	W

ES

Información técnica de la fuente de alimentación eléctrica

Información publicada	Valor y precisión	Unidad
Nombre o marca, número del registro mercantil y dirección del fabricante	SOURCING & CREATION AVENUE DE LA MOTTE 59810 LESQUIN, France 347 384 570	-
Identificador del modelo	XY06JC-0501000H-EW	-
Tensión de entrada	220-240	V
Frecuencia de la CA de entrada	50/60	Hz
Tensión de salida	5.0	V $\overline{\text{---}}$
Intensidad de salida	1.0	A
Potencia de salida	5.0	W
Eficiencia media en activo	77.61	%
Eficiencia a baja carga (10 %)	70.12	%
Consumo eléctrico en vacío	0.07	W

DE


Technische Daten des Netzteils




Veröffentlichte Angaben	Wert und Genauigkeit	Einheit
Name oder Handelsmarke des Herstellers, Handelsregisternummer und Anschrift	SOURCING & CREATION AVENUE DE LA MOTTE 59810 LESQUIN, France 347 384 570	-
Modellkennung	XY06JC-0501000H-EW	-
Eingangsspannung	220-240	V
Eingangswechselstromfrequenz	50/60	Hz
Ausgangsspannung	5.0	V $\overline{\text{---}}$
Ausgangsstrom	1.0	A
Ausgangsleistung	5.0	W
Durchschnittliche Effizienz im Betrieb	77.61	%
Effizienz bei geringer Last (10 %)	70.12	%
Leistungsaufnahme bei Nulllast	0.07	W

NL

Technische informatie van het sectorblok

Bekendgemaakte informatie	Waarde en precisie	Eenheid
Naam of handelsmerk van de fabrikant, handelsregisternummer en adres	SOURCING & CREATION AVENUE DE LA MOTTE 59810 LESQUIN, France 347 384 570	-
Typeaanduiding	XY06JC-0501000H-EW	-
Voedingsspanning	220-240	V
Voedingsfrequentie	50/60	Hz
Uitgangsspanning	5.0	V $\overline{=}$
Uitgangsstroom	1.0	A
Uitgangsvermogen	5.0	W
Gemiddelde actieve efficiëntie	77.61	%
Efficiëntie bij lage belasting (10 %)	70.12	%
Energieverbruik in niet-belaste toestand	0.07	W

	FR	Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique E, selon le Règlement (UE) 2019/2015. La source lumineuse de ce luminaire n'est pas remplaçable. Lorsqu'elle arrive en fin de vie, vous devez remplacer le luminaire complet.
	EN	This product contains a light source of energy efficiency class E to Regulation (EU) No 2019/2015. The light source of the luminaire is not replaceable. When the light source reaches the end of life, the whole luminaire shall be replaced.
	ES	Este producto contiene una fuente luminosa con clase de eficiencia energética E según el Reglamento (UE) 2019/2015. La fuente luminosa de esta lámpara no se puede sustituir. Cuando llegue al final de su vida útil, deberá sustituir la lámpara entera.
	DE	Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse E gemäß Verordnung (EU) 2019/2015. Die Lichtquelle dieser Leuchte ist nicht austauschbar. Nach Erreichen des Endes ihres Lebenszyklus, muss die Leuchte als Ganzes ersetzt werden.
	NL	Dit product bevat een lichtbron met een energie-efficiëntieklasse E, volgens de Regelgeving (EU) 2019/2015. De lichtbron van deze lamp is niet vervangbaar. Aan het eind van zijn levensduur moet u de volledige lamp vervangen.
	FR	Utilisation intérieure uniquement.
	EN	Indoor use only.
	ES	Uso interior únicamente.
	DE	Nur für den Gebrauch im Innenraum.
	NL	Uitsluitend bestemd voor gebruik binnenshuis.

	FR	Classe 2 : l'appareil possède une isolation double ou renforcée sans partie métallique accessible.
	EN	Class 2: the device has double or reinforced insulation with no accessible metal parts.
	ES	Clase 2: el aparato dispone de un aislamiento doble o reforzado sin parte metálica accesible.
	DE	Klasse 2: Das Gerät verfügt über eine doppelte oder verstärkte Isolation ohne zugängliche Metallteile.
	NL	Klasse 2: het apparaat is dubbel geïsoleerd of versterkt zonder toegankelijke metalen onderdelen.
	FR	Classe 3 : l'appareil fonctionne en très basse tension de sécurité (TBTS) (50V maximum).
	EN	Class 3: the device operates with safety extra-low voltage (SELV) (50 V maximum).
	ES	Clase 3: el aparato funciona a muy baja tensión de seguridad (MBTS) (50 V como máximo).
	DE	Klasse 3: Das Gerät funktioniert mit sehr niedriger Sicherheitsspannung (SELV) (maximal 50 V).
	NL	Klasse 3: het apparaat werkt op een extra lage spanning (ZLVS) (max. 50V).
	FR	Le symbole indiquant que les piles et accumulateurs font l'objet d'une collecte séparée est la poubelle sur roues barrée d'une croix, figurant ci-contre.
	EN	The symbol indicating 'separate collection' for all batteries and accumulators shall be the crossed-out wheeled bin shown opposite.
	ES	El símbolo que indica la "recogida selectiva" de todas las pilas y acumuladores es el contenedor de basura tachado, tal como aparece representado a continuación.
	DE	Das Symbol für die „getrennte Sammlung“ besteht für alle Batterien und Akkumulatoren aus einer durchgestrichenen Abfalltonne auf Rädern, wie nachstehend abgebildet:
	NL	Voor de "gescheiden inzameling" van alle batterijen en accu's wordt het onderstaande symbool, een doorgestreepte vuilnisbak op wieltjes, gebruikt:

Toutes les informations, dessins, croquis et images dans ce document relèvent de la propriété exclusive de SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION se réserve tous les droits relatifs à ses marques, créations et informations. Toute copie ou reproduction, par quelque moyen que ce soit, sera jugée et considérée comme une contrefaçon.

All information, designs, drawings and pictures in this document are the property of SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION reserves all rights to its brands, designs and information. Any copy and reproduction through any means shall be deemed and considered as counterfeiting.

Toda la información, diseños, dibujos e imágenes de este documento son propiedad de SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION se reserva todos los derechos de sus marcas, diseños e información. Cualquier copia y reproducción por cualquier medio será considerada como falsificación.

Alle Informationen, Zeichnungen, Skizzen und Bilder in diesem Dokument sind alleiniges Eigentum von SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION behält sich alle Rechte in Zusammenhang mit ihren Marken, Schöpfungen und Informationen vor. Kopien oder Reproduktionen, ungeachtet des dazu verwendeten Mittels, werden als Fälschung betrachtet und beurteilt.

Alle gegevens, tekeningen, schetsen en afbeeldingen in dit document zijn het exclusieve eigendom van SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION behoudt alle rechten met betrekking tot haar merken, creaties en informatie. Alle kopieën, of reproducties, met eender welk middel, worden beoordeeld en beschouwd als een vervalsing.



Protection de l'environnement

Ce symbole apposé sur le produit signifie qu'il s'agit d'un appareil dont le traitement en tant que déchet est soumis à la réglementation relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE). Cet appareil ne peut donc en aucun cas être traité comme un déchet ménager, et doit faire l'objet d'une collecte spécifique à ce type de déchets. Des systèmes de reprise et de collecte sont mis à votre disposition par les collectivités locales (déchèterie) et les distributeurs. En orientant votre appareil en fin de vie vers sa filière de recyclage, vous contribuerez à protéger l'environnement et empêcherez toute conséquence nuisible pour votre santé.



Protection of the environment

This symbol attached to the product means that it is an appliance whose disposal is subject to the directive on waste from electrical and electronic equipment (WEEE). This appliance may not in any way be treated as household waste and must be subject to a specific type of removal for this type of waste. Recycling and recovery systems are available in your area (waste removal) and by distributors. By taking your appliance at its end of life to a recycling facility, you will contribute to environmental conservation and prevent any harm to your health.



Protección del medio ambiente

Este símbolo en el producto significa que es un aparato cuyo tratamiento como residuo está sujeto a la normativa de Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (RAEE). Por lo tanto, este dispositivo no se puede tratar en ningún caso como residuo doméstico, sino que se debe tratar específicamente como este tipo de residuos. Las autoridades locales (centros de recogida de residuos) y los distribuidores disponen de sistemas de devolución y recogida. Reciclando su dispositivo al final de su vida útil ayudará a proteger el medio ambiente y a evitar consecuencias perjudiciales para su salud.



Umweltschutz

Dieses Symbol auf dem Produkt bedeutet, dass es sich um ein Gerät handelt, dessen Entsorgung den Vorschriften für elektrische und elektronische Altgeräte (Elektronikschrott) unterliegt. Dieses Gerät darf daher auf keinen Fall als Haushaltsmüll behandelt werden und muss an einer spezifischen Sammelstelle für diesen Typ von Abfall abgegeben werden. Rücknahme- und Sammelsysteme werden Ihnen von den lokalen Gebietskörperschaften (Mülldeponie) und Vertrieben bereitgestellt. Indem Sie Ihr Gerät an seinem Lebensende dem Recycling zuführen, tragen sie zum Umweltschutz bei und verhindern schädliche Folgen für Ihre Gesundheit.



Milieubescherming

Dit op het apparaat aangebrachte symbool betekent dat het apparaat aan het einde van de levensduur afgevoerd moet worden volgens de voorschriften voor afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (WEEE). Dit apparaat mag dus in geen geval bij het gewone huisafval weggegooid worden maar moet naar een specifiek inzamelpunt teruggebracht worden. De gemeentes (vuiltoestplaatsen) of de verkooppunten stellen inzamelstelsystemen en -punten tot uw beschikking. Door uw apparaat aan het einde van de levensduur in te leveren voor recycling, draagt u bij aan de milieubescherming en voorkomt u schadelijke gevolgen voor de gezondheid.



* Testé dans nos laboratoires

Garantie valide à partir de la date d'achat (ticket de caisse faisant foi). Cette garantie ne couvre pas les vices ou les dommages résultant d'une mauvaise installation, d'une utilisation incorrecte ou de l'usure normale du produit.

* Tested in our laboratories

Warranty valid from the date of purchase (receipt as proof of purchase). This warranty does not cover defects or damage caused by improper set up, incorrect use, or normal wear and tear of this product.

* Probado en nuestros laboratorios

Garantía válida desde la fecha de compra (el recibo servirá como justificante). Esta garantía no cubre defectos o daños que resulten de una instalación inadecuada, un uso indebido o un desgaste normal del producto.

* In unseren Labors getestet

Die Garantie läuft ab dem Kaufdatum (maßgeblich ist der Kassenzettel). Diese Garantie deckt keine Mängel oder Schäden, die aus unsachgemäßer Installation, falschem Gebrauch oder der normalen Abnutzung des Produkts resultieren.

* Getest in onze laboratoria

Waarborg geldig vanaf de datum van aankoop (kasticket geldt als bewijs). De garantie dekt geen gebreken of schade die voortvloeien uit een onjuiste installatie, een onjuist gebruik of de normale slijtage van het product.

essentiel

SERVICE RELATION CLIENTS /
Customer Relations Department /
Servicio de Atención al Cliente /
Kundenservice / Klientenafdeling

Avenue de la Motte
CS 80137
59811 Lesquin cedex

Art. 8010099
Ref. EML 12 PYRALLIS

FABRIQUÉ EN R.P.C. /
Made in China / Fabricado en R.P.C. /
Hergestellt in VR China / Gefabriceerd in VRC.

SOURCING & CREATION
Avenue de la Motte
59810 Lesquin - FRANCE



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

